

GRANDE ACONTECIMENTO FILATÉLICO

EM PORTUGAL

EUROPEX 86

1ª versão  
Press Release  
19 de Março 1986

Decorrem os trabalhos de preparação e os contactos a nível internacional para que a realização da Europex 86, no nosso país, constitua um importante acontecimento no âmbito da filatelia.

A Europex 86, que terá lugar de 3 a 12 de Outubro, será um Salão Filatélico Internacional, de carácter não competitivo que, comemorando a entrada de Portugal na CEE, apresentará em Lisboa, no Forum Picoas, as melhores colecções de selos das 12 Administrações Postais que integram a CEE.

Acontecimento por si só digno de destaque e que interessará, não só os filatelistas portugueses e de todo o mundo, mas também o público em geral, a Europex 86 tem já garantida a presença das colecções de Classe Oficial dos países da CEE e as das respectivas Federações de Filatelia, através das 10 Colecções mais representativas de cada país, que serão apresentadas em cerca de mil quadros, numa área total de 2 500 m<sup>2</sup>.

A representação de Portugal, como país anfitrião e promotor desta iniciativa, terá naturalmente uma dimensão adequada.

Mas, pretende-se que a EUROPEX vá mais longe, isto é, que represente também o início de uma fase de grande intercâmbio de ideias e experiências no âmbito da filatelia, a concretizar através da realização anual de exposições - essas em regime de competição - a ter lugar alternadamente em cada país. Assim, no decorrer da EUROPEX 86, terá lugar um Congresso das Federações de Filatelia e Administrações Postais dos países envolvidos, para elaboração do regulamento dessas exposições.

Outras acções paralelas ou integradas na EUROPEX 86 serão oportunamente divulgadas.

Com os Melhores Cumprimentos

Lisboa, 11-03-86

O Gabinete De Imprensa dos CTT



**EURO  
PEX<sup>86</sup>**

COMISSÃO ORGANIZADORA

GRANDE ACONTECIMENTO FILATÉLICO EM PORTUGAL

EUROPEX 86

Decorrem os trabalhos de preparação e os contactos a nível internacional para que a realização da Europex 86, no nosso país, constitua um importante acontecimento no âmbito da filatelia.

A Europex 86, iniciativa conjunta dos CTT e da Federação Portuguesa de Filatelia, que terá lugar de 3 a 12 de Outubro, será um Salão Filatélico Internacional - de carácter não competitivo - que, comemorando a entrada de Portugal na CEE, apresentará em Lisboa, no Forum Picoas, as melhores colecções de selos dos países que integram a CEE.

Acontecimento por si só digno de destaque, e que interessará não só os filatelistas portugueses e de todo o mundo mas também o público em geral, a Europex 86 garante a presença das colecções oficiais das Administrações Postais e as melhores e mais representativas colecções existentes em cada um dos países da CEE, apresentadas a convite das Federações Filatélicas Nacionais.

A representação de Portugal, como país anfitrião e promotor desta iniciativa, terá naturalmente uma dimensão adequada.

Mas, pretende-se que a EUROPEX 86 vá mais longe, isto é, que represente o início de uma fase de grande intercâmbio de ideias e experiências no âmbito da filatelia, a concretizar através da realização anual de exposições - essas em regime de competição - a realizar alternadamente em cada país. Assim, no decorrer da Europex 86, terá lugar um Congresso das Federações de Filatelia para elaboração e aprovação do regulamento dessas exposições e uma reunião das Administrações Postais dos países envolvidos onde serão debatidos temas de Filatelia.

Os Stands de promoção e venda serão reservados apenas às Administrações Públicas.

Com os melhores cumprimentos

O Gabinete de Imprensa

Lisboa, 14 de Março 1986



COMISSÃO ORGANIZADORA

GRAND EVENEMENT PHILATELIQUE AU PORTUGAL

EUROPEX-86

On est déjà en train de préparer des travaux et d'établir des contacts internationales afin de que l'Europex-86 soit un important événement dans le sujet de la Philatélie.

L'Europex-86, une initiative des Postes et Télécommunications Portugaises et de la Fédération Portugaise de Philatélie, aura lieu du 3 au 12 Octobre. L'Europex-86 sera un Salon International de Philatélie - de régime non compétitif - qui commémore l'entrée du Portugal dans la CEE, en présentant dans le Forum Picoas à Lisbonne les meilleures collections de timbres-poste des Etats membres de la CEE.

L'Europex-86, un événement qui ne sera uniquement du intérêt des philatélistes portugais et de ceux de tout le monde mais aussi du publique en général, assure la présence des collections officielles des Administrations Postales, bien que les meilleures et les plus représentatives collections de chaque Etat membre de la CEE, toutes présentées d'après l'invitation des Fédérations Philatéliques Nationales.

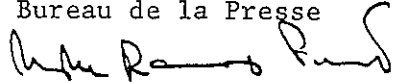
Portugal comme pays amphitryon et promoteur de cette initiative, aura naturellement une représentation appropriée.

Mais, on prétend que l'Europex-86 représente le commencement d'une phase de considérable échange d'idées et d'expériences sur la philatélie, en réalisant expositions annuelles - celles-la en régime compétitif - alternativement en chaque pays. Ainsi, pendant la durée de l'Europex-86, aura lieu un Congrès avec les Fédérations de Philatélie, afin d'élaborer et d'approuver le règlement de ces expositions et aussi une réunion avec les Administrations Postales des Etats membres pour discuter plusieurs thèmes sur philatélie.

Les stands de promotion et vente seront réservés seulement pour les Administrations Postales.

Nos meilleurs compliments.

Le Bureau de la Presse

A handwritten signature in dark ink, appearing to be 'M. Ramos' or similar, written in a cursive style.

Lisbonne, le 13 Mai 1986





COMISSÃO ORGANIZADORA

GREAT PHILATELIC EVENT IN PORTUGAL

EUROPEX-86

The preparative activities and the international contacts have already begun to assure that the Europex-86 will be an important philatelic occasion.

Europex-86, is an initiative undertaken by both the Portuguese Post Office and Telecommunications and the Portuguese Federation of Philately, which will be held from October 3 to 12. It will be an International Philatelic Exhibition Hall of a non-competitive character that to commemorate the Portugal's entry into EEC, will present at the Picos Forum in Lisbon the best stamp collections of the EEC member states.

This occasion intends to be a source of interest not only to the portuguese philatelists and to those from all over the world, but also to the public in general. Europex-86 assures the presence of the official collections from the Postal Administrations, as well as, the best and the most representative collections of each EEC member state, all of them present at this Exhibition Hall by invitation of the National Philatelic Federations.

Portugal as the host country and the promotor of this initiative will have a suitable representation.

But, Europex-86 is due to go further, it is meant to represent the beginning of a course of an useful and enthusiastic exchange of philatelic experiences and points of view through yearly exhibitions - those with a competitive character - which should be held alternatively in every country.

Thus, during the Europex-86, a Congress with the Federations of Philately will take place to work out and to approve the rules of those Exhibitions. Also a meeting with the Postal Administrations of the referred countries will be held to discuss various themes about Philately.



COMISSÃO ORGANIZADORA

The stands for promotion and sale will be booked only for Postal Administrations.

Best regards.

The Press Office

*W. C. Ramos P.-B.*

Lisbon, 13 May 1986